

ການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງປີ 2020 ແລະ ການຮັກສາຄວາມລັບ

ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າ ສໍາລັບ ການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງປີ 2020 ແມ່ນຈະໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງ ແລະ ບອດໄພ ພາຍໃຕ້ກົດໝາຍຂອງລັດຖະບານກາງ. ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າ ຈະຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອຜະລິດຂໍ້ມູນສະຖິຕິເທົ່ານັ້ນ— ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ເພື່ອຕໍ່ຕ້ານເຈົ້າໃນລັກສະ ນະໃດໜຶ່ງ. ອີງໃສ່ກົດໝາຍ, ທຸກຄໍາຕອບສໍາລັບການສໍາຫຼວດຄົວເຮືອນ ແລະ ທຸລະກິດ ຂອງສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງຂອງສະຫະລັດເອມາລິການ ຈະຖືກເກັບຮັກສາເປັນຄວາມລັບ.

ຄໍາຕອບສໍາລັບການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ປີ 2020 ເພື່ອກໍານົດອະນາຄົດ.

ຄໍາຕອບສໍາລັບການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ຊ່ວຍຊຸມຊົນໃນການລະດົມທຶນທີ່ພວກເຂົາຕ້ອງການ ແລະ ຊ່ວຍໃຫ້ທຸລະກິດ ສາມາດຕັດສິນໃຈໂດຍອີງໃສ່ຂໍ້ມູນ ເຊິ່ງຈະຊ່ວຍພັກດັນໃຫ້ເສດຖະກິດເຕີບໂຕ. ຂໍ້ມູນການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ມີຜົນກະທົບຕໍ່ກັບຊີວິດປະຈໍາວັນຂອງພວກເຮົາ, ຊ່ວຍໃນການຕັດສິນ ໃຈທີ່ສໍາຄັນ ກ່ຽວກັບການຈັດສັນງົບປະມານສໍາລັບການບໍລິການ ແລະ ໂຄງລ່າງ ຂອງຊຸມຊົນຂອງ ເຈົ້າ, ລວມທັງ ການບໍລິການສຸຂະພາບ, ສູນສໍາລັບຜູ້ສູງອາຍຸ, ວຽກເຮັດງານທຳ, ຕົວແທນທາງການ ເມືອງ, ຫົວໜ້າ, ໂຮງຮຽນ, ແລະ ທຸລະກິດ. ງົບປະມານຂອງລັດຖະບານກາງຫຼາຍກວ່າ \$675 ຕື້ ໄຫຼວຽນກັບສູ່ ບັນດາລັດ ແລະ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ໃນແຕ່ລະປີ ເຊິ່ງອີງໃສ່ຂໍ້ມູນການສໍາຫຼວດ ພົນລະເມືອງ.



ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າແມ່ນບອດໄພ ແລະ ເກັບຮັກສາຢ່າງບອດໄພ.

ພາຍໃຕ້ກົດໝາຍ ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ຕ້ອງໄດ້ປົກປ້ອງຂໍ້ມູນສ່ວນບຸກຄົນ ທີ່ພວກເຮົາເກັບກໍາ ແລະ ເກັບຮັກສາໄວ້ຢ່າງປິດລັບ. ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ສາມາດນໍາໃຊ້ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າ ເພື່ອຜະລິດຂໍ້ມູນສະຖິຕິເທົ່ານັ້ນ. ໃນຕົວ ຈິງ, ພະນັກງານຂອງສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງທຸກຄົນ ໄດ້ໃຫ້ຄໍາປະຕິຍານວ່າຈະປົກປ້ອງຂໍ້ມູນສ່ວນບຸກຄົນຕະຫຼອດຊີວິດຂອງພວກເຂົາ. ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າ ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ເພື່ອຈຸດປະສົງການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ ຫຼື ການກໍານົດຄວາມເໝາະສົມຂອງເຈົ້າ ໃນການໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດຈາກລັດຖະບານ.

ອີງໃສ່ກົດໝາຍ, ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າ ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ເພື່ອຕໍ່ຕ້ານເຈົ້າໄດ້.

ອີງໃສ່ກົດໝາຍ, ອົງກອນລັດ ຫຼື ສານ ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າເພື່ອຕໍ່ຕ້ານເຈົ້າໄດ້— ບໍ່ວ່າຈະເປັນສູນສືບສວນກາງແຫ່ງຊາດ (FBI), ສໍານັກຂ່າວກອງກາງ (CIA), ກົມຮັກສາຄວາມບອດໄພພາຍໃນຊາດ (DHS), ແລະ ອົງກອນຄົນເຂົ້າເມືອງ ແລະ ພາສີ ຂອງສະຫະລັດອາເມລິກາ (ICE). ກົດໝາຍ ຮຽກຮ້ອງໃຫ້ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ຮັກສາຂໍ້ມູນຂອງເຈົ້າເປັນຄວາມລັບ ແລະ ນໍາໃຊ້ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າສໍາລັບຜະລິດຂໍ້ມູນສະຖິຕິເທົ່ານັ້ນ.



ກົດໝາຍໄດ້ເວົ້າຢ່າງຈະແຈ້ງ— ບໍ່ສາມາດເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວ.

ພາຍໃຕ້ຫົວຂໍ້ 13 ຂອງກົດຂອງ ສະຫະລັດອາເມລິກາ, ສູນສະຖິ ບໍ່ສາມາດ ເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນໃດໆທີ່ຈະສາມາດບົ່ງ ຊີ້ໄດ້ ເຖິງບຸກຄົນ, ຄົວເຮືອນ, ຫຼື ທຸລະກິດ, ລວມທັງ ອົງກອນທາງກົດໝາຍ. ກົດໝາຍ ໄດ້ກ່າວວ່າຂໍ້ມູນທີ່ເກັບ ກໍາມາໄດ້ ແມ່ນສາມາດນໍາໃຊ້ສໍາລັບ ຈຸດປະສົງທາງດ້ານສະຖິຕິເທົ່ານັ້ນ ແລະ ບໍ່ແມ່ນສໍາລັບຈຸດປະສົງອື່ນໆ. ເພື່ອສະໜັບສະໜູນການຄົ້ນຄວ້າໃນໄລ ຍະຜ່ານມາ, ຫົວຂໍ້ 44 ຂອງກົດຂອງ ສະຫະລັດອາເມລິກາ ອະນຸຍາດໃຫ້ ສູນຂ່າວສານແຫ່ງຊາດ ແລະ ບັນທຶກຂໍ້ມູນ (National Archives and Records Administration) ເຜີຍແຜ່ຂໍ້ມູນຈາກການສໍາຫຼວດພົນລະ ເມືອງ ໄດ້ພາຍຫຼັງ 72 ປີ ເທົ່ານັ້ນ. ພະນັກງານສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ໄດ້ໃຫ້ສັດປະຕິຍານຕະຫຼອດຊີວິດ ວ່າຈະປົກປ້ອງຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງເຈົ້າ, ແລະ ການລ່ວງລະເມີດຈະຖືກປັບໄໝເຖິງ \$250,000 ແລະ/ຫຼື ອາດຖືກຈໍາ ກຸກຕັດອິດສະລະພາບຮອດ 5 ປີ.



ບໍ່ມີການຍົກເວັ້ນ.

ກົດໝາຍ ຮຽກຮ້ອງໃຫ້ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ຮັກສາຂໍ້ມູນຂອງທຸກຄົນເປັນຄວາມລັບ. ອີງຕາມກົດໝາຍ, ບໍ່ມີອົງການໃດ ຫຼື ສານ ທີ່ຈະສາມາດນໍາໃຊ້ຂໍ້ມູນຂອງເຈົ້າເພື່ອຕໍ່ຕ້ານເຈົ້າ. ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ຈະບໍ່ແລກປ່ຽນຄໍາຕອບຂອງບຸກຄົນ ໃຫ້ແກ່ອົງກອນກວດຄົນເຂົ້າເມືອງ, ອົງກອນບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍຕ່າງໆ, ຫຼື ອະນຸຍາດໃຫ້ນໍາໃຊ້ຂໍ້ມູນເພື່ອກໍານົດຄວາມເໝາະສົມສໍາລັບການໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດຈາກລັດຖະບານ. ຫົວຂໍ້ທີ 13 ສະແດງໃຫ້ເຫັນຈະແຈ້ງວ່າ ຂໍ້ມູນທີ່ເກັບກໍາມາໄດ້ ແມ່ນສໍາລັບຈຸດປະສົງທາງດ້ານສະຖິຕິເທົ່ານັ້ນ— ພວກເຮົາບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ນໍາໃຊ້ສໍາລັບເຫດຜົນອື່ນໆ, ລວມທັງ ທາງກົດໝາຍ.

ເຈົ້າສາມາດເລືອກໄດ້ເອງ: ເຈົ້າສາມາດຕອບຜ່ານທາງອອນລາຍ, ໄປສະນີ ຫຼື ໂທລະສັບ ທີ່ບອດໄພ.

ເຈົ້າມີທາງຫຼາຍທາງເລືອກ ໃນການຕອບຄໍາຖາມ ຜ່ານທາງອອນລາຍ, ໄປສະນີ ຫຼື ໂທລະສັບ. ຄົວເຮືອນທີ່ບໍ່ຕອບຜ່ານວິທີການເຫຼົ່ານີ້ ຈະມີນັກເດີນສໍາຫຼວດລົງໄປຢ້ຽມຢາມເພື່ອເກັບກໍາຂໍ້ມູນ. ບໍ່ວ່າຈະເປັນວິທີທາງໃດທີ່ເຈົ້າໃຊ້ເພື່ອຕອບຄໍາຖາມ, ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງເຈົ້າ ຈະຖືກປົກປ້ອງ ພາຍໃຕ້ກົດໝາຍ.

ຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າທາງອອນລາຍ ຈະບອດໄພຈາກການຖືກລັກຂໍ້ມູນ ແລະ ການຄຸກຄາມທາງໄຊເບີ້.

ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ມີມາດຕະການທີ່ແໜ້ນໜາ ເພື່ອຮັກສາຄໍາຕອບອອນລາຍໃຫ້ບອດໄພ. ທຸກຂໍ້ມູນທີ່ສົ່ງຜ່ານທາງອອນລາຍຈະຖືກໃສ່ລະຫັດເພື່ອປົກປ້ອງຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວ. ຫຼັງຈາກໄດ້ຮັບຂໍ້ມູນ, ຄໍາຕອບຈະບໍ່ມີຢູ່ອອນລາຍ. ເລີ່ມຕັ້ງແຕ່ເວລາທີ່ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງເກັບກໍາຄໍາຕອບ, ຈຸດສຸມ ແລະ ຄວາມຮັບຜິດຊອບທາງດ້ານກົດໝາຍຂອງພວກເຮົາ ແມ່ນຮັກສາຂໍ້ມູນເຫຼົ່ານັ້ນໃຫ້ບອດໄພ.

ພວກເຮົາ ມັ່ງໝັ້ນທີ່ຈະຮັກສາຄວາມລັບ.

ຢູ່ສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງຂອງສະຫະລັດອາເມລິກາ, ພວກເຮົາມັ່ງໝັ້ນທີ່ຈະຮັກສາຄໍາຕອບຂອງເຈົ້າຢ່າງປິດລັບ. ນີ້ໝາຍຄວາມວ່າ ມີຄວາມບອດໄພທີ່ຈະໃຫ້ຄໍາຕອບ ແລະ ຮູ້ວ່າຂໍ້ມູນຈະຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອສະແດງໃຫ້ເຫັນຮູບພາບທາງດ້ານສະຖິຕິໂດຍລວມຂອງປະເທດ ແລະ ຊຸມຊົນ.

ຮຽນຮູ້ເພີ່ມຕື່ມ ກ່ຽວກັບ ການປົກປ້ອງ ແລະ ການຮັກສາຄວາມລັບຂອງຂໍ້ມູນ ຂອງສູນສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ໄດ້ຢູ່ເວັບໄຊສີ www.census.gov/privacy.



ກົດໝາຍປົກປ້ອງຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວ ຈາກການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ ສາມາດຮັບມືກັບສິ່ງທ້າທາຍ.

ໃນປີ 1982, ສານສູງສຸດ ຂອງສະຫະລັດອາເມລິກາ ຍັງຢືນວ່າ ຂໍ້ແມ້ແຕ່ທີ່ຢູ່ ແມ່ນເປັນຄວາມລັບ ແລະ ບໍ່ສາມາດເປີດເຜີຍໄດ້ ຜ່ານການ ຊອກຫາຫຼັກຖານທາງກົດໝາຍ ຫຼື ກົດໝາຍສິດສະໄພທາງດ້ານຂໍ້ມູນ (FOIA). ໃນປີ 2010, ກົມຍຸດຕິທໍາ ຂອງສະຫະລັດອາເມລິກາ ກໍານົດວ່າ ກົດໝາຍດ້ານການກໍ່ການຮ້າຍ ບໍ່ສາ ມາດລົບລ້າງກົດໝາຍທີ່ປົກປ້ອງຄວາ ມລັບຂອງຄໍາຕອບຂອງບຸກຄົນ ໃນ ການສໍາຫຼວດພົນລະເມືອງ. ສານບໍ່ ສາມາດອອກຄໍາສັ່ງສານໂດຍ ອີງໃສ່ ຄໍາຕອບສໍາລັບການສໍາຫຼວດ ພົນລະເມືອງ.



ຕິດຕໍ່ພວກເຮົາ @uscensusbureau